

## EXECUTIVE COUNCIL.

### No. 91.

*Order made by the Governor in Council under Sub-section (2) of Section 3 of the Trading with the Enemy (Extension of Powers) Ordinance, 1916, Ordinance No. 4 of 1916, on the 7th day of March, 1918.*

The list which was published in the *Gazette* of the 21st July, 1916, of persons and bodies of persons, incorporated or unincorporated, with whom trading is prohibited by the Trading with the Enemy (Statutory List) Proclamation, Hongkong, 1916, No. 3, and which was amended by the lists published in the *Gazettes* of the 4th, 18th and 25th August, 1st, 15th and 22nd September, 6th, 20th and 27th October, 17th November, 8th, 15th, 22nd and 29th December, 1916, 5th, 19th and 26th January, 2nd and 23rd February, 2nd, 16th and 30th March, 5th, 20th and 27th April, 4th, 11th, 18th and 25th May, 8th and 15th June, 13th and 27th July, 10th August, 7th, 14th, 21st and 28th September, 19th October, 23rd November, and 7th December, 1917, 4th and 25th January, and 22nd February, 1918, is hereby further amended by the variation and addition of the names set forth in the Schedule hereto:—

### SCHEDULE.

#### Additions to List.

#### † ARGENTINA, PARAGUAY, AND URUGUAY.

- 21 Dec., 1917. Herschel, Mauricio, Calle Esmeralda 984, Buenos Aires, Argentina.  
21 Dec., 1917. Tubino, José, Asuncion, Paraguay.

#### BOLIVIA.

- 21 Dec., 1917. Graue, Juan, Oruro.  
21 Dec., 1917. Komarek & Brückner, Baures, Province of Itenez, Department of Beni.  
21 Dec., 1917. Torres, Manuel Emilio, Potosi.

#### BRAZIL.

- 21 Dec., 1917. Ferrari & Bartholomei, Caixa 453, Santos.  
21 Dec., 1917. Giannini, Acherinto (of Acherinto & Hugo), Rio de Janeiro.  
21 Dec., 1917. Hafers, E. Magalhaes, Santos.  
21 Dec., 1917. Joachimsthal, Hugo (of Acherinto & Hugo), Rio de Janeiro.  
21 Dec., 1917. Jordan, Henrique, & Company, Sao Francisco do Sul.  
21 Dec., 1917. Lisboa, Carlos, Santos.  
21 Dec., 1917. Uslar, J. von, Rua do Commercio, Bahia.  
21 Dec., 1917. Westphal, August, Bahia.

#### † CENTRAL AMERICA.

- 21 Dec., 1917. Leon, Juan Maris de, Guatemala.

#### CHILE.

- 21 Dec., 1917. Almert, Curt (of Daube & Company), Santiago & Valparaiso.  
21 Dec., 1917. Andrade, Adolfo (of Vorwerk & Company), Avenida Pedro Montt 192, Valparaiso.  
21 Dec., 1917. Blaya, Roque, Senior, Punta Arenas.  
21 Dec., 1917. Godoy, Juan, & Company, Valparaiso.  
21 Dec., 1917. Jaesic, Antonio, Antofagasta.  
21 Dec., 1917. Smits, Oscar (of Smits Brothers; and Smits & Assler).

## COLOMBIA.

- 21 Dec., 1917. Ledeboer, Gustave (*see* Lubinius, Gustavus).  
 21 Dec., 1917. Ledeboer, Lubinius (*see* Lubinius, Gustavus).  
 21 Dec., 1917. Tapias, Carlos F., (of Bernard Wessels, Bucaramanga).

## CUBA.

- 21 Dec., 1917. Schumann & Company, Cristina Alta 9, Santiago de Cuba.

## ECUADOR.

- 21 Dec., 1917. Buchwald, Gustavo von, Guayaquil.  
 21 Dec., 1917. Buchwald, Otto von, Guayaquil.

## GREECE.

- 21 Dec., 1917. Halepian, Arnenak M., Piraeus.

## § NETHERLANDS.

- 21 Dec., 1917. Continental Handel, Nieuwstr. 28 & Korte Hoogstr. 37B, Rotterdam; & the Hague.  
 21 Dec., 1917. Küntzel, W., Voorschoterlaan 143B, Rotterdam.  
 21 Dec., 1917. Polak, Simon S., Vossiusstraat 32, Amsterdam.  
 21 Dec., 1917. Stevelink, G. Bernard, Nieuwe Binnenweg 160 & 306, Rotterdam.

## § NETHERLAND EAST INDIES.

- 21 Dec., 1917. Bäumer, Karl, Padang.  
 21 Dec., 1917. Finke, H., Padang & Sibolga.  
 21 Dec., 1917. Forbes Wels, A. C., Residentielaan Menado, Celebes.  
 21 Dec., 1917. Metsch, H. von, Padang.  
 21 Dec., 1917. Stavern, Van, Sourabaya.

## NORWAY.

- 21 Dec., 1917. Aune, Tinus, Tromsø.  
 21 Dec., 1917. Bjørnenak, R.H., & Martin Edvartsen, Vardø.  
 21 Dec., 1917. Hauan, T., Hammerfest.  
 21 Dec., 1917. Hauan's Materialhandel A/S., Hammerfest.  
 21 Dec., 1917. Haugan, Chr., Lysøundet, Søndre Trondhjems Amt.  
 21 Dec., 1917. Hohnke, G., Niels Juels Gate 42, Christiania.  
 21 Dec., 1917. Jebens, Theod., Tromsø.  
 21 Dec., 1917. Kavli & Sæbjørnsen, Stenshavn, Harøen, Romsdals Amt.  
 21 Dec., 1917. Lunde & Brøgger, A/S., Nedre Slotsgate 10, Christiania.  
 21 Dec., 1917. Lunde, Ferdinand, Haegdehaugsveien 9, Christiania.  
 21 Dec., 1917. Lysøund Canning Company, Lysøundet Jössund Herred, Søndre Trondhjems Amt.  
 21 Dec., 1917. Spandow, Otto, Stavanger.  
 21 Dec., 1917. Staw, Iv., & Company, Søndregate 3, Trondhjem.  
 21 Dec., 1917. Victoria zu Berlin, Skippergaten 22, Christiania.  
 21 Dec., 1917. Volstad, J., Vardø.

## PERU.

- 21 Dec., 1917. Ballon, Julio Cesar, Mollendo.  
 21 Dec., 1917. Brandes, Guillermo, Union 527, Lima.

## SPAIN.

- 21 Dec., 1917. Barros, Manuel Minones (*see* Minones Barros, Manuel).  
 21 Dec., 1917. Bukofzer, D., Ronda de la Universidad 3, Barcelona.  
 21 Dec., 1917. Cao, Antonio Duran (*see* Duran Cao, Antonio).  
 21 Dec., 1917. Domenech, Federico, Calle Ausias March 2, Barcelona.  
 21 Dec., 1917. Duran Cao, Antonio, Corunna.

- 21 Dec., 1917. Eickhoff, Wilhelm, Plaza Ensanche 9, Bilbao.  
 21 Dec., 1917. Frömke, Rudolf, Trinidad Grund 7, Malaga.  
 21 Dec., 1917. Fuchs Ewald, Plaza Principe Alfonso 11, Valencia.  
 21 Dec., 1917. Kisch, José Alfonso, Fuencarral 43, 2º, Madrid.  
 21 Dec., 1917. Larios, Manuel, Fuencarral 162, Madrid.  
 21 Dec., 1917. Meyer, Sigismundo, & Company, Olmo 21, Barcelona.  
 21 Dec., 1917. Minones Barros, Manuel, Corcubion & Madrid.  
 21 Dec., 1917. Molina, Julian, Amnistia 1, Madrid.  
 21 Dec., 1917. Säuer, Karl and Heinrich (of Sociedad Espanola de  
 Aparatos Electricos), Pasajes, Guipuzcoa.  
 21 Dec., 1917. Vicari, Arturo, Apartado 443, Madrid.

## SWEDEN.

- 21 Dec., 1917. Lindelof & Company, Västra Hamng. 2, Gothenburg.

## VENEZUELA.

- 21 Dec., 1917. Enet, Eduardo J. (of "La Justicia"), Ciudad Bolivar.  
 21 Dec., 1917. Killen, Carlos R. (of "La Justicia"), Ciudad Bolivar.  
 21 Dec., 1917. "La Justicia," Ciudad Bolivar.

## Removals from List.

## BRAZIL.

- 21 Dec., 1917. Argos Industrial, Jundiahy.

## MOROCCO.

- 21 Dec., 1917. Hashmi, Si Hamed el, Tetuan.

## NETHERLAND EAST INDIES.

- 21 Dec., 1917. Roos, Arie, Sourabaya and Samarang.

## PORTUGUESE EAST AFRICA.

- 21 Dec., 1917. Vogler, W., Sena.

## SPAIN.

- 21 Dec., 1917. Aznar y Rogla, Plaza del Guerillero Romeo 6-7, Calle  
 Paz 17, and Calle Linan 3, Valencia.

## Variations in List.

Corrections in the names and alterations in and additions to addresses of the persons or firms whose names were published in the United Kingdom on the respective dates shown in the margin are made as under :—

## COLOMBIA.

- 22 June, 1916. Lubinius, Gustavus (*alias* Lubinius Ledebøer, *alias*  
 Gustave Ledebøer), Bucaramanga.

## NETHERLAND EAST INDIES.

- 7 Dec., 1917. Anderson, J. C., Weltevreden, Java.  
 7 Dec., 1917. Soei Lem Guan, Batavia,  
*should read*  
 Soei Ho Goan, Batavia.

## SPAIN.

8 Sept., 1916. Deutsch, Charles, Atocha 151, Madrid ; & Valencia.  
 19 Jan., 1917. Kaupp, Ernesto, S. en C., Calle Cortes 498, Barcelona ;  
 and Valls.

NOTE (1).—All persons and firms resident or carrying on business within the Colony are prohibited from having, with any person or firm mentioned in this list, or in any list issued under the Trading with the Enemy (Statutory List) Proclamation, Hongkong, 1916, No. 3, any dealings other than such as are expressly authorised by paragraph 5 of the Proclamation.

† NOTE (2).—Where a person or firm mentioned in the list has more than one address in the country or group of countries under which the name of the person or firm appears, all dealings in that country, or in any country in the group, with such person or firm are prohibited, even in cases where one only of the addresses or one only of the countries is specifically mentioned.

NOTE (3).—Under the Trading with the Enemy Proclamations of the 25th June, and 10th November, 1915, all Proclamations relating to Trading with the Enemy apply to all persons or bodies of persons of enemy nationality, resident or carrying on business in China, Siam, Persia, Morocco, Liberia or Portuguese East Africa, and consequently it is an offence to trade with any person or body of persons of enemy nationality resident or carrying on business in China, Siam, Persia, Morocco, Liberia or Portuguese East Africa, even though such person or body of persons is not included by name in the Statutory List, and the omission of the name of any such person or body of persons from such list is not an authority or licence to trade with such person or body of persons.

NOTE (4).—The above additions and removals were made in the United Kingdom on the dates which appear opposite to the respective names.

NOTE (5).—A consolidating statutory list, complete to the 5th April, 1917, may be obtained from the Government Printers, Messrs. Noronha & Co., No. 14A, Des Vœux Road Central, who can also supply copies of the Orders in Council made since that date.

§ NOTE (6).—It is not unusual for firms in Holland and the Netherland East Indies to be registered under names commencing with descriptive terms such as "Handel Maatschappy" (Trading Company) or "Naamlooze Venootschap" (Limited Liability Company). In such cases it has been found more convenient to publish the firm under its proper name, followed by the general descriptive term "Handel Maatschappy" or "Naamlooze Venootschap" (N.V.), as in the case of an English company. For instance, Handel Maatschappy Louvre and Naamlooze Venootschap de Komeet v/h Dumonceau Frères will be found under Louvre and Komeet respectively, and not necessarily under "Handel" or "Naamlooze," though cross references may be given.

## No. 92.

*Order made by the Governor in Council under Sections 3 and 4 of the Importation and Exportation Ordinance, 1915, Ordinance No. 32 of 1915, on the 7th day of March, 1918.*

The Schedule to Rule 41 of the rules made by the Governor in Council under the above Ordinance is amended as follows:—

- (1) The following headings are deleted:—
- (B) Coke, petroleum ;
  - (B) Coke, except petroleum coke ;
  - (B) Fire bricks and fire clay ;
  - (B) Fuel, manufactured ;
  - Insulating materials, the following:—
    - (c) Zinc-barium pigments made from zinc salts and barium sulphate (except zinc oxide) ;
  - Linen manufactures, the following:—
    - (c) Linen thread ;
  - (B) Nightlights ;
  - (B) Tools, small, the following:—
    - Knives, carpenters', coopers', farriers', glaziers', painters', and saddlers' ;
    - Shaves, coopers' and saddlers' ;
  - (B) Turpentine substitute, not otherwise specifically prohibited, and articles containing such substitute ;
  - (B) Varnishes containing shellac, oil or turpentine, not otherwise prohibited ;
  - (B) Watches.